



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 24 март 2017 г.
(OR. en)

7348/1/17
REV 1

POLGEN 28
POLMAR 2
COMAR 9
AGRI 144
CLIMA 62
ENV 261
PECHE 107
RELEX 238
TRANS 113

БЕЛЕЖКА

От:	Група „Приятелите на председателството“ (Интегрирана морска политика)
До:	Комитета на постоянните представители/Съвета
Относно:	Проект за заключения на Съвета „Международно управление на океаните: приносът на ЕС за отговорното управление на океаните“

Приложено се изпраща на делегациите проектът за заключения на Съвета „Международно управление на океаните: приносът на ЕС за отговорното управление на океаните“.

Проект за заключения на Съвета

„Международно управление на океаните: приносът на ЕС за отговорното управление на океаните“

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

КАТО ВЗЕ ПРЕДВИД:

- заключенията на председателството от Европейския съвет от 21 и -22 юни 2007 г.¹;
- съобщението на Комисията „Интегрирана морска политика за Европейския съюз“ и плана за действие от 10 октомври 2007 г.²;
- заключенията на председателството от Европейския съвет от 14 декември 2007 г.³;
- съобщението на Комисията „Развиване на международното измерение на интегрираната морска политика на Европейския съюз“ от 15 октомври 2009 г.⁴;
- докладите на Комисията от 15 октомври 2009 г. и 11 септември 2012 г. за напредъка по отношение на интегрираната морска политика на ЕС⁵;
- заключенията на Съвета от 17 ноември 2009 г. и 23 май 2011 г. относно интегрирането на морското наблюдение⁶;
- съобщението на Комисията от 13 септември 2012 г. „Син растеж: възможности за устойчив растеж в морските дейности и корабоплаването“⁷;

1	11177/1/07 REV 1
2	14631/07
3	16616/07
4	14360/09
5	14363/09 и 13715/12
6	15176/2/09 REV 2 и 9250/11
7	13908/12

- декларацията от Лимасол на министрите от ЕС, отговарящи за интегрираната морска политика, и на Европейската комисия относно програма за растеж и работни места за морския сектор и морското корабоплаване, приета на 8 октомври 2012 г.⁸;
- заключенията на Съвета от 22 октомври 2013 г. относно добавената стойност на макрорегионалните стратегии⁹;
- заключенията на Съвета от декември 2008 г., 16 ноември 2009 г., 14 юни 2010 г., 19 декември 2011 г., 11 декември 2012 г., 25 юни 2013 г. и от 24 юни 2014 г.¹⁰, в които се отчита необходимостта от засилено международно управление на океаните;
- изявлението от Голуей от 24 май 2013 г. относно сътрудничеството във връзка с Атлантическия океан за стартирането на Алианс за научни изследвания между Европейския съюз, Канада и Съединените американски щати¹¹;
- Директива 2014/89/ЕС на Европейския парламент и на Съвета от 23 юли 2014 г. за установяване на рамка за морско пространствено планиране¹²;
- съвместното съобщение от 6 март 2014 г. на върховния представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност и Европейската комисия, озаглавено „За отворено и сигурно общо морско пространство: елементи за изготвянето на стратегия на Европейския съюз за морска сигурност“¹³;
- заключенията на Съвета от 17 октомври 2016 г. относно Конвенцията за биологичното разнообразие¹⁴;
- Решението на Съвета от 15 март 2016 година за разрешаване на започването на преговори от името на Европейския съюз по елементите на проект на текст на международен правно обвързващ инструмент в рамките на Конвенцията на ООН по морско право за опазването и устойчивото използване на морското биологично разнообразие на зоните, разположени извън националните юрисдикции¹⁵;

⁸ DS 1594/2/12 REV 2

⁹ 14926/13 + ADD 1

¹⁰ 16503/1/08 REV 1, 15175/1/09 REV 1, 10300/10, 18279/11, 16553/12 + COR 1, 10790/13 и 11204/14

¹¹ 9429/1/13 REV 1

¹² ОВ L 257, 28.8.2014 г., стр. 135—145.

¹³ 7537/14

¹⁴ 13398/16

¹⁵ 6862/16

- стратегията на Европейския съюз от 24 юни 2014 г. за морска сигурност¹⁶;
- съвместното съобщение от 27 април 2016 г. до Европейския парламент и Съвета „Интегрирана политика на Европейския съюз за Арктика“¹⁷;
- заключенията на Съвета от 20 юни 2016 г. относно Арктика¹⁸;
- заключенията на Съвета от 20 юни 2016 г. „Затваряне на цикъла — план за действие на ЕС за кръговата икономика“¹⁹;
- Глобалната стратегия на ЕС за външната политика и политиката на сигурност на Европейския съюз²⁰;
- заключенията на Съвета от 14 ноември 2016 г. относно изпълнението на Глобалната стратегия на ЕС в областта на сигурността и отбраната²¹;
- съобщението на Комисията „Следващи стъпки към устойчиво европейско бъдеще: Европейски действия за устойчивост“ от 22 ноември 2016 г.²²;
- съвместното съобщение от 10 ноември 2016 г. на върховния представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност и Европейската комисия „Международно управление на океаните: приносът на ЕС за отговорното управление на океаните“²³;

¹⁶ 11205/14
¹⁷ 8408/16
¹⁸ 10400/16
¹⁹ 10518/16
²⁰ 10715/16
²¹ 14149/16
²² 14774/16 + ADD 1
²³ 14332/16 + ADD 1

1. ПРИВЕТСТВА съвместното съобщение на върховния представител на ЕС по въпросите на външните работи и политиката на сигурност и Европейската комисия относно международното управление на океаните като навременен и значим принос за постигане на съгласуван междусекторен международен подход, основан на правила, както и за по-добро координиране и сътрудничество между вътрешните и външните аспекти на свързаните с океаните политики на ЕС, за да се гарантира, че океаните са безопасни, сигурни, опазвани и устойчиво използвани и управлявани;
2. ПРИПОМНЯ съществената роля на океаните за живота на земята, устойчивото развитие, заетостта и иновациите; ПОДЧЕРТАВА нарастващия натиск върху океаните — изменението на климата, повишаването на киселинното съдържание, еутрофикацията, загубата на биологично разнообразие, замърсяването, свръхексплоатацията и незаконните дейности — и СЧИТА, че ЕС и неговите държави членки следва да положат допълнителни усилия, за опазване на океаните и моретата от неблагоприятните последици и въздействия на тези фактори, по-специално чрез насърчаване на опазването и устойчивото използване на океаните и техните ресурси, разгръщането на капацитет за смекчаване на последиците от изменението на климата и приспособяване към него, чрез опазване на морските екосистеми във водите на държавите членки и намаляване на всички видове морско замърсяване, по специално от наземни дейности; ПРИПОМНЯ, че Рамковата директива за морска стратегия е екологичният стълб на интегрираната морска политика;
3. НАСЪРЧАВА държавите членки, като се има предвид, че над 10 % от световния океан попадат под тяхна юрисдикция, заедно с ЕС, да продължат да изпълняват водеща роля като световен фактор за засилване на международното управление на океаните, да изпълнят целта по отношение на океаните (ЦУР 14) от всеобщата програма на ООН за периода до 2030 г. за устойчиво развитие и да допринесат за устойчивия „син“ растеж и морската сигурност. Като отговорни ползватели на океанските ресурси ЕС и неговите държави членки следва да използват опита си, за да разработят устойчив и интегриран подход за управление на разнообразното използване на океаните, по-специално чрез своите политики, с цел да допринесат за устойчивото развитие и интегрираната морска политика; Във връзка с това ПРИПОМНЯ значението на ролята, влиянието и спецификата на най-отдалечените региони (НОР) и отвъдморските страни и територии по отношение на въпросите, свързани с океаните;

I. Правна уредба

4. КАТО ПОТВЪРЖДАВА ОТНОВО, че Конвенцията на Организацията на обединените нации по морско право определя правната уредба, в рамките на която трябва да бъдат осъществявани всички дейности в океаните и моретата, и която е от стратегическо значение като основа за националните, регионалните и глобалните действия и сътрудничеството в морския сектор, КАТО ИЗТЪКВА, че всички дейности в океаните и моретата, включително предприеманите в рамките на интегрираната морска политика, следва да бъдат в съответствие с договорите и с правната уредба, установена от тази конвенция, ПРИПОМНЯ нейния всеобщ и единен характер и ИЗТЪКВА, че действията за укрепване на международното управление на океаните следва да се основават на правната уредба, установена от нея, както и от регионалните морски конвенции, регионалните организации за управление на рибарството (РОУР), съответните многостранни споразумения по околната среда и други съответни международни инструменти;
5. ЗАЯВЯВА ОТНОВО подкрепата си за протичащия в рамките на ООН процес по договаряне на ново правно обвързващо споразумение за прилагане в рамките на Конвенцията на ООН по морско право за опазването и устойчивото използване на морското биологично разнообразие в зоните, разположени извън националните юрисдикции; ПРИПОМНЯ решението на Съвета, прието на 22 март 2016 г.²⁴. ПРИЗОВАВА Общото събрание да вземе решение преди края на своята 72-ра сесия за организирането на междуправителствена конференция²⁵, която да изготви проект за текст на международно правно обвързващо споразумение в рамките на конвенцията;
6. ПРИВЕТСТВА ангажимента на Комисията да предложи мерки за подкрепа и повишаване на ефективността на съществуващите РОУР и, когато е уместно, подобряване на тяхното управление.

²⁴ Решение (ЕС) 2016/455 на Съвета от 22 март 2016 година за разрешаване на започването на преговори от името на Европейския съюз по елементите на проект на текст на международен правно обвързващ инструмент в рамките на Конвенцията на ООН по морско право за опазването и устойчивото използване на морското биологично разнообразие на зоните, разположени извън националните юрисдикции.

²⁵ Под егидата на ООН с мандат за договаряне на споразумение за прилагане на разпоредбите на Конвенцията на Организацията на обединените нации по морско право във връзка с опазването и устойчивото използване на морското биологично разнообразие в зоните, разположени извън националните юрисдикции.

7. ПРИЗНАВА нуждата от предприемане на спешни действия в световен мащаб, по-специално в рамките на Парижкото споразумение относно изменението на климата, за да се намалят и предотвратят значителните опасности от изменението на климата, както и екологичните последици за Арктическият регион, причинени главно от дейности в глобален мащаб; ПРИПОМНЯ заключенията си, приети на 20 юни 2016 г.²⁶; ПРИВЕТСТВА участието на ЕС в преговорите по международно споразумение за предотвратяване на нерегулирания риболов в централната част на Северния ледовит океан;
8. ПРИЗОВАВА държавите членки да увеличат усилията си за насърчаване на подписването, ратифицирането и ефективното прилагане на ключови глобални и регионални инструменти за управление на океаните, за да се гарантира равнопоставеност, и ПРИЗОВАВА Комисията и държавите членки да активизират усилията си за подобряване на сътрудничеството, включително чрез обмен на най-добри практики и координация между международните, регионалните и секторните организации, които се занимават с въпроси, свързани с океаните; ПРИЗОВАВА за полагането на повече усилия за постигане на все по-съгласуван подход между вътрешните и външните аспекти на политиките за океаните, разработени от ЕС и неговите държави членки, включително за засилване на полезните взаимодействия с регионалните стратегии;
9. ПОДЧЕРТАВА, че при проучването и експлоатацията на минерални ресурси от морското дъно в зоните, разположени във и извън националните юрисдикции, следва да бъдат установявани и предотвратявани или смекчавани потенциалните опасности за околната среда;

II. Социално измерение

10. ИЗТЪКВА, че е важно да се подкрепя създаването на работни места в морския транспорт, туризма, рибарството и други промишлени отрасли и ПОТВЪРЖДАВА ОТНОВО необходимостта от насърчаване на равнопоставеност на пазара на труда и гарантиране на справедливо третиране чрез ефективно прилагане на съответните международни конвенции като Морската трудова конвенция от 2006 г. и Конвенцията относно условията на труд в сектора на риболова от 2007 г. на МОТ;

²⁶ 10172/1/16 REV 1

III. Стратегически рамки, партньорства и сътрудничество в рамките на ЕС и с трети държави

11. ПРИПОМНЯ ангажимента на ЕС и неговите държави членки за прилагане на всеобщата програма до 2030 г. на ООН за устойчиво развитие по всеобхватен, последователен и цялостен начин, както в рамките на ЕС, така и извън него, включително специалната цел за опазване и устойчиво използване на океаните (ЦУР 14), като се има предвид, че целите за устойчиво развитие са интегрирани и неделими; ОЧАКВА да бъде осъществен напредък по стратегически подход за постигане на устойчиво развитие в Европа и по света; ПРИЗНАВА, че сътрудничеството на регионално равнище може да допринесе значително за постигането на ЦУР 14;
12. ПРИПОМНЯ ангажимента в рамките на глобалната стратегия за външната политика и политика на сигурност на ЕС за насърчаване на основаното на правила добро управление на моретата; ПОЕМА АНГАЖИМЕНТА да насърчава, в рамките на политическия диалог на ЕС и неговите държави членки с трети държави и регионални организации, концепцията за мирно уреждане на спорове в морското дело, използването на механизмите на Конвенцията на ООН по морско право за уреждане на спорове, в т.ч. Международния трибунал по морско право (ITLOS) и Международния съд, както и цялостното изпълнение на решенията, постановени от съдилищата и трибуналите, създадени в рамките на Конвенцията на ООН по морско право или посочени от нея;
13. НАСЪРЧАВА Комисията да предлага на Съвета инициативи за всеки отделен случай, насочени към развитието на океански партньорства с ключови международни партньори, като средство за постигането на по-добро управление в световен мащаб и съгласуваност на политиките по отношение на океаните, в съответствие с предвидените в Договорите процедури, като се основава на съществуващите рамки за двустранно сътрудничество, например диалозите на високо равнище по въпросите на морското дело и рибарството, и съгласно приоритетите по линия на глобалната стратегия на ЕС за глобално управление през 21 век;
14. ПРИЗОВАВА Комисията, ЕСВД и държавите членки да използват своите политики за развитие за насърчаване и изграждане на капацитет за по-добро управление на океаните, опазване и възстановяване на биологичното разнообразие, намаляване на въздействията, включително кумулативните въздействия върху океаните, и стимулиране на развитието на устойчиви „сини“ икономики и на устойчиво рибарство в сътрудничество с международните организации и с други имащи отношение партньори и заинтересовани страни;

IV. Морска сигурност

15. ПОДКРЕПЯ последователното използване и по-нататъшното развитие на всички приложими съществуващи инструменти на ЕС и международни инструменти и оперативни решения за улесняване на междусекторното сътрудничество, например общата среда за обмен на информация, системата SafeSeaNet и други интегрирани морски системи и услуги за укрепване на обмена на информация в рамките на ЕС и между държавите членки; ПОДЧЕРТАВА, че е важно националните органи и трите агенции (Frontex, EMSA и EFCA) да си сътрудничат съгласно съответните им мандати, без забавяне, и по-специално, за да приведат в действие съвместния капацитет за морско наблюдение въз основа на най-новите технологии. Това ще способства за осъществяване на по-добро наблюдение в региони като Централното и Източното Средиземноморие;
16. ОТЧИТА постигнатия до момента напредък от ЕС и неговите държави членки по изпълнението на Стратегията на ЕС за морска сигурност и съответния план за действие, както и по прилагането на регионалните морски стратегии като стратегиите за Гвинейския залив и за Африканския рог, насочени към намаляване и преодоляване на заплахите и рисковете пред морската сигурност, и НАСЪРЧАВА тяхното непрекъснато изпълнение; ПРИПОМНЯ, че планът за действие във връзка със Стратегията на ЕС за морска сигурност се актуализира периодично и подлежи на оценка на напредъка и евентуално преразглеждане, за да се вземат предвид актуалните тенденции и обществените дейности, постигнали поставените цели;

V. Климат

17. ПРИВЕТСТВА усилията на Международната морска организация (ММО) за насърчаване на техническото сътрудничество и изграждането на капацитет за осигуряване на ефективно прилагане и привеждане в изпълнение на съответните международни инструменти, по-специално чрез изпълнението на съвместните проекти на ЕС и ММО за изграждане на капацитет относно смекчаването на последиците от изменението на климата;

18. ПРИКАНВА държавите членки, съвместно с Комисията, да работят за приемането през 2018 г. на амбициозна първоначална стратегия на ММО за намаляване на емисиите на парникови газове от морските транспортни средства, предвид целта на Парижкото споразумение за задържане на повишението на температурата значително под 2°C, включително чрез приемането на по-нататъшни краткосрочни, средносрочни и дългосрочни мерки, насочени към определяне на приноса на морския транспорт за международните усилия за намаляване на емисиите на парникови газове; за тази цел ПРИКАНВА държавите членки и Комисията да установят контакт с трети държави и представители на различни сектори, за да осигурят приемането през пролетта на 2018 г. на амбициозна стратегия, да подпомагат изграждането на капацитет, включително инициативи, разкриващи ползите от намаляване на въглеродните емисии от сектора на морския транспорт, и да насърчават научните изследвания и инвестициите, така че нито една държава да не изостане при справянето с изменението на климата;
19. ИЗТЪКВА съществената роля на океаните за климата на Земята и ролята на морските и крайбрежните екосистеми за поддържането на живота на Земята, като предоставят редица екосистемни услуги, включително поглъщане на въглерод и намаляване на въздействието на изменението на климата; и ПОДЧЕРТАВА значението на добре функциониращите екосистеми за укрепване на естествената устойчивост спрямо неблагоприятните последици от изменението на климата и за намаляване на рисковете, пред които са изправени крайбрежните общности, например тези от малките острови, островните региони и най-отдалечените региони; ПРИПОМНЯ извършената от ЕС и неговите държави членки значима работа по прилагане и наблюдение на Рамковата конвенция на ООН по изменение на климата; ИЗТЪКВА необходимостта от поддържането на водеща роля в това отношение; СЧИТА Парижкото споразумение за знаково постижение в борбата срещу изменението на климата; НАСТОЯВА океаните да бъдат застъпени в по-голяма степен в работата на Междуправителствения комитет по изменение на климата; ПОДКРЕПЯ идеята за разработване до 2020 г. на международни публично-частни партньорства, насочени към възстановяване, адаптиране или развиване на „екологосъобразната синя инфраструктура“ (морски и крайбрежни екосистеми);
20. ПОДКРЕПЯ развитието на партньорства между инициативи от правителствения и неправителствения сектор, от сектора на гражданското общество и научните среди, по-специално Платформата за океаните и климата, насочени към разглеждане на ролята на океаните както в Програмата за глобални действия в областта на климата, така и при изпълнението на Парижкото споразумение, и към разработване на свързани с океаните проекти; НАСЪРЧАВА разработването на проекти за възобновяеми морски енергийни източници; ОТЧИТА включването на свързаните с океаните дейности в последващите действия на национално равнище във връзка с ангажиментите по линия на Парижкото споразумение;

VI. Околна среда

21. ПРИВЕТСТВА ръководната роля на ЕС на международно равнище при постигането на конкретен напредък в борбата срещу незаконния, недеклаирания и нерегулирания риболов (ННН) и солидния ангажимент на Съюза за прилагане на ефективни мерки срещу тези видове риболов; ПРИПОМНЯ усилията на ЕС за засилване на неговите международни действия срещу ННН риболов на двустранно, регионално и многостранно равнище, включително чрез продължаване на двустранния диалог с трети партньори, чрез използването на инструменти за проследяване на кораби и чрез осигуряването на по-голяма роля на важни международни агенции като Интерпол; ПРИЗОВАВА органите на държавите членки да подпомагат активно работата на Комисията за създаване на електронен инструмент за управление на сертификатите за улов; КАТО ОСЪЗНАВА негативното въздействие на вредните субсидии за рибарството, прекомерния улов, свръхкапацитета и ННН риболов и като следва ЦУР 14 и нейните цели 4 и 6, ПРИПОМНЯ участието на ЕС в многостранните преговори в рамките на Световната търговска организация (СТО) за забрана на вредните субсидии за рибарството и НАСЪРЧАВА Комисията и държавите членки да приканят други членове на СТО да подкрепят предложението на ЕС, представено на СТО през октомври 2016 г.;
22. ИЗТЪКВА ОТНОВО необходимостта от допълнителни мерки на национално, регионално и световно равнище, за да се предотврати попадането на морски отпадъци, и по-специално на пластмаси и пластмасови микрочастици, в морската среда, с цел до 2020 г. да се постигне съществено им намаляване; СЧИТА, че екопроектирането на пластмаси и пластмасови продукти, заедно с доброто управление на всички отпадъци, включително пластмаси, са от първостепенно значение за предотвратяване на замърсяването; ПРИВЕТСТВА инициативите, предприети от промишлеността на доброволна основа; ПРИЗОВАВА Комисията да предложи най-късно до 2017 г. строги мерки за намаляване на изхвърлянето на пластмасови отпадъци с макро- и микроразмери в морската среда като част от обявената стратегия по отношение на пластмасите, включително да направи предложение за забрана на пластмасовите микрочастици в продуктите, които могат да включват продукти за лична хигиена и перилни препарати, както и по целесъобразност предложения във връзка с други продукти, генериращи морски отпадъци, като същевременно се отчита текущата работа в рамките на регионалните морски конвенции, като Конвенцията OSPAR, Хелзинската конвенция, Конвенцията от Барселона и Конвенцията от Букурещ; и като се има предвид Решение XIII/10 относно „морските отпадъци“, както и Резолюция 2/11 на Асамблеята на ООН по околната среда относно пластмасовите морски отпадъци и пластмасовите микрочастици; ОТЧИТА необходимостта от допълнителни мерки за намаляване на отрицателните последици за живота в моретата от изоставени, изгубени или изхвърлени по друг начин риболовни уреди;

23. ПОТВЪРЖДАВА, че посредством изпълнението и прилагането на Директивата относно пристанищните приемни съоръжения, както и указанията за тълкуването на тази директива, е постигнат напредък в опазването на морската среда чрез намаляване на изхвърлянето в моретата на отпадъци от експлоатацията на корабите и на остатъци от товари; ПРИЗОВАВА държавите членки да гарантират наличието на адекватни и достатъчни пристанищни приемни съоръжения за отпадъците от експлоатацията на корабите и на остатъците от товари и ОЧАКВА резултатите от текущото оценяване на Директивата относно пристанищните приемни съоръжения;
24. ПРИВЕТСТВА нарастващия в световен мащаб интерес към морското пространствено планиране и придобития от ЕС и неговите държави членки опит, по-специално чрез прилагането на Директивата за морско пространствено планиране; ОЧАКВА съвместната дейност с IOC-UNESCO за по-нататъшна подкрепа на международните указания относно морското пространствено планиране в подходящ институционален контекст и за събиране и обмен на опит и добри практики в областта на морското пространствено планиране; НАСЪРЧАВА Комисията и държавите членки да продължат да популяризират и прилагат морско пространствено планиране, основано на екосистемите, наред с останалото и посредством разработването на подходящи политики и партньорства в подходящ институционален контекст;

VII. Биологично разнообразие

25. ПРИЗНАВА, че е необходим съществен напредък за постигането на глобалната цел за съхраняване на 10 % от крайбрежните и морски райони, особено тези с особена важност за биоразнообразието и предоставянето на екосистемни услуги, чрез ефективно и справедливо управлявани, екологично представителни и добре свързани помежду си системи от защитени територии и други ефективни природоохранителни мерки на районен принцип, които да бъдат интегрирани в по-широки ландшафти и морски райони; ПРИЗОВАВА ЕС и държавите членки да дадат пример чрез активизиране на усилията си за бързото постигане на тази цел и зачитане на принципа на най-добрите налични научни данни и принципа на предпазните мерки;
26. ПРИЗНАВА важната роля на кораловите рифове и мангровите гори за осигуряването на множество ползи, включително адаптирането към изменението на климата и смекчаване на последиците от него, и за постигането на целите за устойчивото развитие до 2030 г.; ИЗТЪКВА важната роля на природното и културното наследство по отношение на икономическото развитие и създаването на работни места;

27. ПРИВЕТСТВА намерението на Комисията да предложи мерки, които да допринесат за ефективността и разширяването на морските защитени територии в целия свят посредством насърчаването на обмена на най-добри практики и подпомагането на усилията за изграждане на съгласувани мрежи, да насърчава регионалното и международното сътрудничество, да разработи дългосрочни, устойчиви механизми за финансиране на морските защитени територии, да осъществи туининг проект в областта на защитените морски територии, който улеснява обмена на най-добри практики, и да предостави възможности за финансиране за морски научни изследвания в рамките на наличните средства, по линия на „Хоризонт 2020“ и програмите за околната среда (LIFE);
28. ПРИПОМНЯ целта за биологичното разнообразие от Аичи до 2020 г. всички запаси от риби и безгръбначни и всички водни растения да се управляват и добиват по устойчив и законен начин, прилагайки основани на екосистемите подходи, с цел да бъде избягва прекомерният улов, да бъдат въведени планове и мерки за възстановяване на всички изчерпани видове, рибарството да няма значителни отрицателни последици за застрашените видове и уязвимите екосистеми и въздействието на рибарството върху запасите, видовете и екосистемите да не надхвърля безопасните екологични рамки; НАСЪРЧАВА на международно равнище европейския подход относно морските биологични ресурси, разработен в рамките на общата политика в областта на рибарството (ОПОР);

VIII. Наука и изследователска дейност

29. НАСЪРЧАВА намерението на Комисията да предложи мерки за по-нататъшно укрепване на дейностите по „Хоризонт 2020“ и програмата правопреемник във връзка с научните изследвания и иновациите в областта на морската среда и мореплаването и да предложи инициативи, насочени към укрепване на международното сътрудничество по отношение на научните изследвания и иновациите в областта на морската среда и мореплаването; ПРИЗОВАВА Комисията и държавите членки да насърчават обмена на научни знания като важен принос към опазването и устойчивото използване на океаните; и ПРИКАНВА Комисията да предложи инициативи за всеки отделен случай за улесняване на развитието на изследователски и научни партньорства в областта на морската среда и мореплаването в тясно сътрудничество и взаимодействие с компетентните органи в държавите членки и въз основа на съществуващите рамки, например Международния съвет за изследване на морето (ICES), както и на предишни успешни инициативи като Трансатлантическия съюз за научни изследвания на океаните, Съвместната научноизследователска и развойна програма за Балтийско море (BONUS), стратегическата програма за научни изследвания и иновации в Средиземноморието (Blue MED);

30. ОЧАКВА предложенията на Комисията за координиране на провежданите от ЕС научноизследователски дейности и наблюдения с международните партньори и за проучване на начини за подобряване на качеството на научните изследвания, наред с останалото, посредством разширяване на обхвата на съществуващите инструменти и дейности на ЕС в областта на научните изследвания и наблюдението, включително Европейската мрежа за наблюдение и данни за морската среда (EMODnet) за въвеждането на обща база данни, програмата на Съюза за наблюдение и мониторинг на Земята („Коперник“), европейската глобална система за наблюдение на океаните (EuroGOOS) и инициативата за съвместно планиране на научноизследователската дейност на тема „Здрави и продуктивни морета и океани“ (JPI Oceans), всички от които са насочени към изграждане на международна мрежа за данни за морската среда и мореплаването, и НАСЪРЧАВА по-нататъшното разработване на инициативи за научни изследвания и политики за развитието на интегрирана система за отчетност на природния капитал и екосистемните услуги;

IX. Заключение разпоредби

31. ОЧАКВА предложенията и инициативите на Комисията, при пълно зачитане на съответните компетентности на ЕС и неговите държавите членки, както и при пълното зачитане на заложените в Договорите институционални и процедурни изисквания, като надлежно се спазва приложимата международна правна рамка;
32. ПРИВЕТСТВА организираната от ООН Конференция за океаните, озаглавена „Нашите океани, нашето бъдеще: партньорство за изпълнението на целта за устойчиво развитие 14“, която ще се проведе в Ню Йорк на 5—9 юни 2017 г.;
33. ПРИВЕТСТВА домакинството на ЕС на четвъртото издание на конференцията „Нашият океан“ на 5—6 октомври 2017 г. в Малта и ОЧАКВА доброволните ангажменти на всички участници за безопасни, сигурни, чисти и управлявани по устойчив начин океани.